

Bruselj, 30. september 2025
(OR. en)

12915/25

Medinstitucionalna zadeva:
2025/0242(NLE)

MAR 118
OMI 46
ENV 850
CLIMA 344

ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI

Zadeva: SKLEP SVETA o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa na drugem izrednem zasedanju Odbora za varstvo morskega okolja Mednarodne pomorske organizacije glede sprejetja sprememb Mednarodne konvencije o preprečevanju onesnaževanja morja z ladij (MARPOL)

SKLEP SVETA (EU) 2025/...

z dne ...

**o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa
na drugem izrednem zasedanju
Odbora za varstvo morskega okolja Mednarodne pomorske organizacije
glede sprejetja sprememb Mednarodne konvencije
o preprečevanju onesnaževanja morja z ladij (MARPOL)**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije ter zlasti člena 100(2) in člena 192(1) v povezavi s členom 218(9) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Ukrepanje Unije v sektorju pomorskega prometa bi moralo biti namenjeno izboljšanju pomorske varnosti ter varstvu morskega okolja in zdravja ljudi.
- (2) Odbor za varstvo morskega okolja (MEPC) Mednarodne pomorske organizacije (IMO) naj bi na drugem izrednem zasedanju (MEPC/ES.2), ki bo potekalo od 14. do 17. oktobra 2025, sprejel spremembe Priloge VI k Mednarodni konvenciji o preprečevanju onesnaževanja morja z ladij (v nadaljnjem besedilu: konvencija MARPOL) glede določitve severovzhodnega Atlantika kot novega območja nadzora nad emisijami (pravili 13 in 14 ter Dodatek VII k Prilogi VI h konvenciji MARPOL), glede dostopnosti podatkovne zbirke IMO o porabi ladijskega goriva (IMO DCS) in klavzule o pregledu kratkoročnega ukrepa za zmanjšanje emisij toplogrednih plinov (pravila 20, 25, 27 in 28 iz Priloge VI h konvenciji MARPOL) ter glede okvira IMO za neto ničelne emisije (novo poglavje 5 Priloge VI h konvenciji MARPOL).

- (3) Uredbi (EU) 2015/757¹ in (EU) 2023/1805² Evropskega parlamenta in Sveta ter Direktiva (EU) 2023/959 Evropskega parlamenta in Sveta³ vključujejo klavzule o pregledu, ki so odvisne od sprejetja sprememb Priloge VI h konvenciji MARPOL.
- (4) Primerno je, da se določi stališče, ki se v imenu Unije zastopa na zasedanju MEPC/ES.2, saj lahko nekatere od predvidenih sprememb konvencije MARPOL odločilno vplivajo na vsebino prava Unije, in sicer na Direktivo (EU) 2016/802 Evropskega parlamenta in Sveta⁴, Uredbo (EU) 2015/757, Direktivo (EU) 2023/959 ter Uredbo (EU) 2023/1805.
- (5) Unija bi morala podpreti spremembe pravil 13 in 14 ter Dodatka VII k Prilogi VI h konvenciji MARPOL, saj bodo prispevale k preprečevanju, zmanjševanju in nadzoru emisij onesnaževal zraka z ladij, da se doseže s tem povezane koristi za zdravje, okolje in gospodarstvo.

¹ Uredba (EU) 2015/757 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 29. aprila 2015 o spremljanju emisij toplogrednih plinov iz pomorskega prometa, poročanju o njih in njihovem preverjanju ter spremembi Direktive 2009/16/ES (UL L 123, 19.5.2015, str. 55, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2015/757/oj>).

² Uredba (EU) 2023/1805 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. septembra 2023 o uporabi obnovljivih in nizkoogljičnih goriv v pomorskem prometu ter spremembi Direktive 2009/16/ES (UL L 234, 22.9.2023, str. 48, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1805/oj>).

³ Direktiva (EU) 2023/959 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 10. maja 2023 o spremembi Direktive 2003/87/ES o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Uniji ter Sklepa (EU) 2015/1814 o vzpostavitvi in delovanju rezerve za stabilnost trga za sistem Unije za trgovanje z emisijami toplogrednih plinov (UL L 130, 16.5.2023, str. 134, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2023/959/oj>).

⁴ Direktiva (EU) 2016/802 z dne 11. maja 2016 glede zmanjšanja vsebnosti žvepla v nekaterih vrstah tekočega goriva (UL L 132, 21.5.2016, str. 58, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2016/802/oj>).

- (6) Unija bi morala podpreti tudi spremembe pravila 27 iz Priloge VI h konvenciji MARPOL, saj bodo dodatno izboljšale dostopnost IMO DCS.
- (7) Unija bi morala podpreti spremembe 20, 25, 27 in 28 iz Priloge VI h konvenciji MARPOL, saj te spremembe izhajajo iz sprejetja strategije IMO o toplogrednih plinih iz leta 2023 in zaključka pregleda kratkoročnih ukrepov, ki ga je opravil IMO, ter omogočajo nadaljnji pregled teh pravil.
- (8) Unija bi morala tudi podpreti uvedbo novega poglavja 5 Priloge VI h konvenciji MARPOL, saj bo to prispevalo k zmanjšanju emisij toplogrednih plinov z ladij.
- (9) Unija ni niti članica IMO niti pogodbenica konvencije MARPOL. Svet bi moral zato pooblastiti države članice, da na zasedanju MEPC/ES.2 izrazijo stališče Unije.
- (10) Področje uporabe tega sklepa bi moralo biti omejeno na vsebino predlaganih sprememb, kolikor lahko te vplivajo na skupna pravila Unije in spadajo v izključno pristojnost Unije. Ta sklep ne bi smel vplivati na delitev pristojnosti med Unijo in državami članicami –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Stališče, ki se v imenu Unije zastopa na drugem izrednem zasedanju Odbora za varstvo morskega okolja Mednarodne pomorske organizacije, je strinjanje s sprejetjem:

- (a) sprememb pravil 13 in 14 ter Dodatka VII k Prilogi VI h konvenciji MARPOL v zvezi z določitvijo severovzhodnega Atlantika kot novega območja nadzora nad emisijami;
- (b) sprememb pravil 20, 25, 27 in 28 iz Priloge VI h konvenciji MARPOL v zvezi z dostopnostjo podatkovne zbirke IMO o porabi ladijskega goriva (IMO DCS) ter
- (c) uvedbe novega poglavja 5 Priloge VI h konvenciji MARPOL v zvezi z okvirom IMO za neto ničelne emisije,

kot je določeno v Prilogi k dokumentu IMO MEPC/ES.2/2.

Člen 2

Stališče iz člena 1, ki se zastopa v imenu Unije, zajema predlagane spremembe, kolikor te spremembe spadajo v izključno pristojnost Unije in lahko vplivajo na skupna pravila Unije. Stališče izrazijo države članice, ki so vse članice IMO, pri čemer delujejo skupaj v interesu Unije.

O manjših spremembah stališča iz člena 1 se je mogoče dogovoriti brez nadaljnega sklepa Sveta.

Člen 3

Države članice so pooblaščne, da privolijo, da jih v interesu Unije zavezujejo predlagane spremembe, kolikor te spremembe spadajo v izključno pristojnost Unije.

Člen 4

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V..., dne ...

Za Svet

predsednik/predsednica
